

در این شماره:

- ۲ برنامه‌ها و فعالیتهای عرضه شده در مرکز اجتماعی The Curve
- ۲ کسب درآمد همزمان با یادگیری با دوره‌های استخدامی
- ۲ خدمات حمایتی اناچاس در طی آخر هفته کارناوال
- ۲ دسترسی به منزلتان در حین کارناوال
- ۴ خدمات حمایتی موجود
- ۴ گزارش پیشرفت اسکان مجدد
- ۴ تغییرات خدمات حمایتی شبانه گرنفل در تعطیل عمومی آخر هفته
- ۴ دانش‌آموزان در جی‌سی‌اس‌ای پی افتخار آفرینند

تغییرات مربوط به کنترل کیفیت هوا در اطراف گرنفل

برج هم کاملاً پوشانده شده، استراتژی رصد بدین ترتیب تغییر می‌یابد که رصد دیوکسین‌ها، فوران‌ها، پی‌سی‌بی‌ها، و پی‌ای‌اچ‌ها دیگر انجام نمی‌شود چون دیگر احتمال این وجود ندارد که این آلاینده‌ها در هوا رها شوند. رصد ذرات معلق و آزبست همچنان ادامه خواهد داشت تا سطح پایه را بدست آورده و اطمینان حاصل کنیم قادر هستیم هر زمان که فعالیت در محطه انجام شود هرگونه تأثیری را بر روی کیفیت هوا ارزیابی کنیم." گزارشات هفتگی رصد محیط زیست اداره بهداشت عمومی انگلستان برای برج گرنفل کماکان در لینک bit.ly/2tm3DDY منتشر خواهد شد.

اداره بهداشت عمومی انگلستان (PHE) از ۱۴ ژوئن ۲۰۱۷، کیفیت هوا را در اطراف برج گرنفل رصد می‌کرده است. اداره بهداشت عمومی انگلستان مایل است مردم محل را در جریان تغییرات مربوط به نحوه رصد کیفیت هوا در اطراف برج گرنفل قرار دهد.

دکتر دیورا توربیت، معاون مدیر کل مراقبت از سلامتی اداره بهداشت عمومی انگلستان، گفت:

"رصد مستقل کیفیت هوا که توسط اداره بهداشت عمومی انگلستان سفارش داده شده بود نشان داد که خطر آلودگی هوا در اطراف برج گرنفل برای سلامتی مردم بطور مداوم بسیار پائین است. در هوا آزبست مشاهده نشده و میزان ذرات معلق پائین بوده و نتایج رصد برای سایر آلاینده‌ها (مانند دیوکسین‌ها، فوران‌ها، پی‌سی‌بی‌ها، و پی‌ای‌اچ‌ها) برابر مقدار زمینه برای کل لندن بود.

بسته به فعالیتهای انجام شده در اطراف محوطه، استراتژی رصد کیفیت هوا بطور مستمر مورد بازبینی قرار



ادامه تحقیق و تفحص برج گرنفل در ماه سپتامبر

تشکیل خواهد شد برای کسانی که در اثر جلسات تحقیق و تفحص دچار ناراحتی می‌شوند یقی از خدمات ارابه می‌شود. خدمات بهداشت و سلامتی گرنفل و هستیا در تمام طول روز در محل تحقیق و تفحص در دسترس هستند. همچنین بطور آنلاین در وبسایت بهداشت گرنفل به نشانی www.grenfellwellbeing.com خدمات حمایتی و نیز معرفی شخصی ارائه می‌شود.

عموم مردم هم در صورت تمایل می‌توانند در این جلسات شرکت کنند. برای اطلاع از آخرین اخبار تحقیق و تفحص تویتر [@GrenfellInquiry](https://twitter.com/GrenfellInquiry) را دنبال کنید. و برای هر نوع اطلاعاتی درباره شهادت‌ها، بحث‌ها، اخبار و برنامه زمانی تحقیق و تفحص به وبسایت

www.grenfelltowerinquiry.org.uk

مراجعه کنید. جلسات تحقیق و تفحص صورت زده از طریق یوتیوب پخش می‌شود و لینک‌های مربوط به این پخش زنده، هر روز صبح از طریق حساب تویتری تحقیق و تفحص گرنفل

www.twitter.com/GrenfellInquiry

و حساب تویتری حمایت از گرنفل

www.twitter.com/GrenfellSupport

هم اعلام خواهد شد.

جلسات تحقیق و تفحص در محل

فاز یک تحقیق و تفحص برج گرنفل روز **دوشنبه ۳ سپتامبر** مجدداً شروع شده و بر اساس شهادت‌هایی که توسط آتش‌نشانان، پرسنل امدادی و مقامات ارشد آتش‌نشانی لندن به رویدادهای ۱۴ ژوئن ۲۰۱۷ خواهد پرداخت. در این برنامه فیلم‌ها، عکس‌ها و شرح وقایع توسط شاهدان عینی شب حادثه خواهد بود - در نتیجه ممکن است برای عده زیادی ناراحت کننده باشد. سپس قبل از اینکه در ماه نوامبر متخصصین شهادت دهند، طبق برنامه در ماه اکتبر، خانواده‌های داغدار، نجات یافتگان و ساکنین محل شهادت خواهند داد.

جلسات تحقیق و تفحص در محل تشکیل **Holborn Bars, 138-142 Holborn, EC1N 2SW** خواهد شد و



برنامه‌ها و فعالیتهای عرضه شده در مرکز اجتماعی The Curve

دوشنبه ۲۷ اوت

مناست کارناوال ناتینگ‌هیل تعطیل است.



سه‌شنبه ۲۸ اوت

۱۰:۳۰ تا ۱۲:۳۰ بعدازظهر - کارگاه رزومه و کاریابی به همراه جاسمین از NOVA (همه سنین - حضور آزاد) ۱۰ صبح تا ۳ بعدازظهر - کلوب خیاطی فوزیه - خیاطی، رفور و بافندگی - شرکت برای همه آزاد است.

۱۲ تا ۱ بعدازظهر - در همخوانی کتاب با ما همراه شوید. در این جلسات دوستانه و صمیمی شرکت کرده و با هم بخوانید، نمایش دهید و اشتراک کنید. این گروه برای کودکان ۵ تا ۱۰ ساله و خانواده‌هایشان تنظیم شده است. اما همه کودکان می‌توانند در آن شرکت کنند. لطفاً با تلفن ۰۷۲۰۲۰۹۷۲ یا ایمیل erincarlstrom@thereader.org.uk با

ارین تماس بگیرید. ۵ تا ۷ عصر - کلاس زبان عربی برای افراد بالای ۷ سال (ثبت نام لازم است). لطفاً به thecurve@rbkc.gov.uk ایمیل بفرستید.



ساعات کار محل نگهداری اطفال:

سه‌شنبه: ۹ صبح تا ۳ بعدازظهر
چهارشنبه و جمعه: ۱۰ صبح تا ۵ بعدازظهر

پنج‌شنبه: ۱۰ صبح تا ۱۲ ظهر
برای رزرو جا در محل نگهداری اطفال با شماره تلفن ۰۲۰ ۷۲۲۱ ۹۸۶۳ و یا ایمیل thecurve@rbkc.gov.uk تماس بگیرید.

چهارشنبه ۲۹ اوت

۱۰ صبح تا ۱۲ ظهر - صبح قهوه جهانی - رایگان و آزاد برای همه برای نوشیدن قهوه و گفتگو ۱۰:۳۰ تا ۱۲:۳۰ بعدازظهر - کارگاه رزومه و کاریابی به همراه جاسمین از NOVA (همه سنین - حضور آزاد) ۱ تا ۲:۳۰ بعدازظهر - سمینارهای تربیت فرزند - برای همه والدین کودکان ۲ تا ۱۶ ساله. این هفته: تربیت فرزندان آسیب‌ناپذیر (برای رزرو جا به

info@totalfamilycoaching.co.uk ایمیل بفرستید.)

۱ تا ۵ بعدازظهر - کلاس آزاد الکل و مواد مخدر



پنج‌شنبه ۳۰ اوت

۱۰:۳۰ صبح تا ۱۲ ظهر - رقص آزاد با جیمز (برای سنین ۶ تا ۱۱ سال) (حضور آزاد) ۱۲:۳۰ تا ۲ بعدازظهر - رقص آزاد با جیمز (برای سنین ۱۲ سال به بالا) (حضور آزاد)

۵ تا ۷ عصر - کلاس زبان عربی برای افراد بالای ۷ سال (ثبت نام لازم است). لطفاً به thecurve@rbkc.gov.uk ایمیل بفرستید.)

زمان بعد اعلام می‌شود - بازدید از تورپ پارک برای نوجوانان ۱۲ تا ۱۸ ساله. ظرفیت محدود است. برای کسب اطلاعات در این زمینه با کرو به شماره تلفن ۰۲۰ ۷۲۲۱ ۹۸۲۶ تماس گرفته یا شخصاً مراجعه کنید. بدون رزرو قبلی هیچ جایی تضمین نشده. زمان حرکت هنگام ثبت نام تعیین خواهد شد.



مرکز اجتماعی کرو در ایام تعطیل عمومی ماه اوت (شنبه ۲۵ اوت تا دوشنبه ۲۷ اوت) بخاطر کارناوال ناتینگ‌هیل بسته خواهد بود. ساعت ۱۰ صبح سه‌شنبه ۲۸ اوت، کرو مجدداً باز خواهد شد.

Have a great Carnival!
Notting Hill Carnival 2018



این اطلاعات بطور هفتگی توسط مرکز اجتماعی کرو ارائه می‌شود. برای کسب اطلاعات بیشتر با شماره تلفن ۰۲۰ ۷۲۲۱ ۹۸۲۶ تماس بگیرید.

این هفته مرکز اجتماعی کرو، سه‌شنبه تا جمعه از ۱۰ صبح تا ۸ شب دایر است و در طی آخر هفته هم از ۱۱ صبح تا ۶ عصر باز است. The Curve Community Centre, 10 Bard Road, W10 6TP

برای بعضی از جلسات باید از قبل جا رزرو نمایید تا جای شما تضمین شود. لذا به نشانی thecurve@rbkc.gov.uk ایمیل بفرستید و پاسخ رزرو خود را با ایمیل دریافت کنید. برای لیست کامل رویدادها به وبسایت grenfellsupport.org.uk/thecurve/events مراجعه کنید.

خدمات حمایتی ان‌اچ‌اس در طی آخر هفته کارناوال

آخر این هفته ان‌اچ‌اس در کارناوال حضور خواهد داشت و از طریق تی‌شرت‌های سبز رنگ و کارتهای شناسایی ان‌اچ‌اس قابل تمیز هستند و به افرادی که نیاز داشته باشند کمک خواهند کرد. در طی روز گروه سیار ان‌اچ‌اس در دسترس است. می‌توانید از ساعت ۱۰ صبح تا ۸ شب با شماره تلفن ۰۲۰ ۸۹۶۲ ۳۳۹۳ تماس بگیرید.

خدمات درمانی بهداشت و سلامتی گرنفل در طی آخر هفته باز نیست. اما می‌توانید از طریق ایمیل با آنها تماس گرفته و ی ابا فرستادن ایمیل به نشانی grenfell.wellbeing@nhs.net برای خود فرار ملاقات رزرو کنید.

برای حمایت عاطفی، بهداشت و سلامتی و حمایت بهداشت روانی اضطراری می‌توانید در ۲۴ ساعت شبانه‌روز و هفت روز هفته با شماره تلفن ۰۲۳۳۴ ۰۸۰۰ تماس بگیرید.

برای کسب اطلاعات بیشتر به وبسایت ان‌اچ‌اس مرکزی شمالغرب لندن به نشانی bit.ly/2wqE07C مراجعه نمایید.

کسب درآمد همزمان با یادگیری با دوره‌های استخدامی

آیا جی‌سی‌اس‌ای یا ای‌لول با این دوره، مهارت‌های جدید برای خود را تازه تمام کرده‌اید؟ درج در رزومه خد فرا می‌گیرید، نمی‌دانید چکار می‌خواهید مانند:

- بکنید؟ بهتر نیست برای شرکت
- تعامل با اجتماع
- در دوره‌های همراه با حقوق
- شبکه‌ها اجتماعی و بازاریابی
- موسسه ری‌پاورینگ لندن
- بهره‌وری انرژی
- فناوری انرژی تجدیدپذیر
- در صورتیکه در یک دوره ۴ ماهه،
- ساخت پانل‌های خورشیدی

هفته‌ای ۲ تا ۶ ساعت کار کنید برای شرکت در این دوره باید ساکن می‌توانید تا ۱۰ پوند در ساعت کنزینگتون شمالی بوده و ۱۶ تا ۱۹ درآمد داشته باشید. این دوره ساله باشید. ظرفیت به سرعت آموزشی که مورد تأیید نهاد تکمیل می‌شود لذا درخواست خود جوایز آموزشی AQA می‌باشد را فوراً از طریق ایمیل، پیام کوتاه، یا کمک می‌کند قابلیت استخدام تماس تلفنی با شماره خود را تقویت و مهارت‌های ۹۲۵ ۶۲۱ ۰۷۳۹۵ و یا نشانی زندگی فرا گرفته و دوستان ایمیل dave.fuller@repowering.org.uk جدید پیدا کنید. در این دوره با ترکیبی از آموزش‌های کلاسیک، ثبت کنید. گردش و کار عملی مورد تعلیم قرار می‌گیرید.

دسترسی به منزلتان در حین کارناوال

یک نقشه که منطقه حفاظتی دور برج گرنفل را مشخص کرده در وبسایت حمایت از گرنفل گذاشته شده است. بجای همراه داشتن برگه شناسایی، روش دیگر این است که ساکنین ناحیه آبی می‌توانند با ارایه گواهی آدرس، حداکثر تا ۶ مچ‌بند دریافت کنند. محل دریافت مچ‌بند واحد ۷ بیس‌لاین استودیوز یا The Curve, 10 Bard Road, W10 6TP و یا Kensington Leisure Centre, Silchester Road, W10 6EX می‌باشد.

شورا نواحی امنی تعیین کرده که در حین کارناوال، عموم به آنها دسترسی نخواهند داشت. یک ناحیه محوطه اطراف برج گرنفل است. ساکنین این محل می‌توانند به خانه‌های خود بروند اما لازم است که یک برگه شناسایی حاوی نام و نشانی آنها همراه داشته باشند مانند صورتحساب بانکی، صورتحساب عوارش شهرداری (کانسل تکس)، قبض آب و برق یا گواهینامه رانندگی.









این نقشه را در سایز اصلی می‌توانید در نشانی اینترنتی bit.ly/2Lnor6 مشاهده کنید.

گزارش پیشرفت اسکان مجدد برج گرنفل و خیابان گرنفل واک

این ارقام مربوط به ۲۲ اوت ۲۰۱۸ هستند



			
در مسکن دائمی	در مسکن موقتی	در مسکن اضطراری	مجموع ۲۰۴
۱۱۱	۴۱	۵۲	
			هنوز مسکن دائمی نپذیرفته‌اند
	۱۲	۶	

تغییرات خدمات حمایتی شبانه گرنفل در تعطیل عمومی آخر هفته

تجهیز شده، خدمات شبانه برقرار خواهد بود. این خدمات در شبهای جمعه، شنبه، یکشنبه و دوشنبه از ساعت ۱۰ شب تا ۸ صبح دایر است. اگر از لحاظ روحی و عاطفی دچار مشکل باشید و در طی آخر هفته نیاز به کمک داشته باشید می‌توانید با تلفن رایگان اناچاس ۰۲۳۴ ۶۵۰ یا شماره ۱۲۳ ۱۱۶ سامارینتر تماس بگیرید. همچنین می‌توانید به وبسایت oknottofeelok.org مراجعه کنید. در صورت بروز وضعیت خطرناک اضطراری، فوراً به اورژانس بیمارستان مراجعه و یا با شماره ۹۹۹ تماس بگیرید.

خدمات حمایتی شبانه گرنفل در کلیسای متدیست ناتینگهیل در طی تعطیلی عمومی آخر هفته ساعات کار محدودی خواهد داشت. بیانیه مشترک هستیا و اناچاس مرکزی شمالغرب لندن اظهار می‌دارد: "خدمات گوش دادن به شما و حمایت شبانه هستیا از ساعت ۸ صبح جمعه ۲۴ اوت بسته شده و ساعت ۱۰ شب سه‌شنبه ۲۸ اوت مجدداً بازگشایی خواهد شد. در طی آخر هفته در کلیسای متدیست ناتینگهیل که با پرسنل متخصص بهداشت اناچاس مرکزی شمالغرب لندن

دانش‌آموزان در جی‌سی‌اس‌ای افتخار آفرینند

کاردینال وُگن شاهد این بود که دانش‌آموزانش نمرات ۷ تا ۹ (معادل A و A*) و سه دانش‌آموز در همه درسها ۹ گرفتند. آکادمی چلسی هم موفقیت ۹۱ درصد دانش‌آموزان در درس زبان انگلیسی و ۷۵ درصد دانش‌آموزان در درس ریاضی را جشن گرفت. بر اساس نتایج ارزیابی‌ها، این آکادمی جزو ۱۰ درصد برترین مدارس قرار گرفته است. از هفته آینده می‌توانید به اطلاعات بیشتری درباره نتایج امتحانات در کل بارو دسترسی داشته باشید. این نتایج در تویتز باروی سلطنتی کنزینگتون و چلسی (www.twitter.com/RBKC) هم منتشر خواهد شد.

به همه دانش‌آموزان بارو که این هفته نتایج جی‌سی‌اس‌ای خود را دریافت کردند تبریک عرض می‌کنیم. می‌دانیم که دانش‌آموزان و معلمان بارو چقدر سخت تلاش کرده‌اند و امیدواریم این تلاشها فصل جدیدی در زندگی شما باز کند. مدرسه راهنمایی شان مینینگ نتایج خوب جی‌سی‌اس‌ای دانش‌آموزانش را بخوبی جشن گرفت چون قرار است از ماه سپتامبر آموزش مشترک ارائه داده و آل سینتس لقب بگیرد. امسال نسبت به سالهای قبل دانش‌آموزان نتایج بهتری گرفتند و ده درصد از دانش‌آموزان در پنج درس یا بیشتر، نتایج ۷ به بالا گرفتند.

خدمات حمایتی موجود

افرادی که می‌خواهند با پلیس در رابطه با تحقیقات آتش‌سوزی صحبت کنند لطفاً با شماره تلفن ۰۲۳ ۴۵۲۹ یا پلیس متروپولیتان تماس بگیرند.

شماره تماسهای مهم

موسسه کروز برای مراقبت از داغدیدگان: با شماره تلفن رایگان ۱۶۷۷ ۸۰۸ ۰۸۰۸ تماس گرفته یا به نشانی helpline@cruse.org.uk ایمیل بفرستید. این مرکز روزهای دوشنبه تا جمعه از ساعت ۹:۳۰ صبح تا ۵ عصر دایر است. در روزهای سه‌شنبه، چهارشنبه و پنجشنبه تا ساعت ۸ شب دایر است.

سوالات مربوط به صدور پاسپورت المثنی، ویزا و مهاجرت بریتانیا: لطفاً با تلفن مشاوره ۲۴ ساعته ۲۸۲۲ ۲۰۲ ۰۲۰۰ تماس بگیرید.

کیفیت هوا و مواجهه با دود: اگر نگران بروز علائم بیماریهای مرتبط با آلودگی هوا هستید به پزشک مراجعه کرده و بگوئید که به گرنفل مربوط است. آنها می‌توانند شما را به خدمات مناسب معرفی کنند.

خدمات اسکان: هر سوالی در مورد اسکان دارید یا نیاز دارید مامور اسکان خود را بشناسید لطفاً با شماره تلفن ۱۱۱ ۱۳۷ ۰۸۰۰ یا ۲۰۰۸ ۷۳۶۱ ۰۲۰ تماس بگیرید.

کمک به قربانیان: در ۲۴ ساعت شبانه روز با تلفن خدمات حمایتی عاطفی و بالینی برای آسیب‌دیدگان ۱۱۱ ۱۶۸۹ ۰۸۰۸ تماس گرفته و یا به وبسایت victimsupport.org.uk مراجعه کنید.

واحد اقدام اسلامی گرنفل: خدمات بیشتری ارائه می‌کند. برای کسب اطلاعات بیشتر با ایمیل info@gmru.co.uk تماس بگیرید.

شما همچنین می‌توانید در مرکز اجتماعی The Curve، خدمات جسمی و روانی دریافت دارید. برای کسب اطلاعات بیشتر با شماره تلفن ۱۳۳ ۲۳۱ ۰۷۷۱۲ تماس بگیرید.



جلسات آینده

حضور ساکنین آزاد است.
جلسه گروه رهبری:
چهارشنبه ۱۹ سپتامبر، ۶:۳۰ عصر
تالار شهر کنزینگتون
کمیته تحقیق بازیابی گرنفل:
دوشنبه ۱۵ اکتبر ۶:۳۰ عصر، تالار شهر
کنزینگتون
کل شورا:
چهارشنبه ۱۷ اکتبر ۶:۳۰ عصر تالار
شهر کنزینگتون

این خبرنامه به زبانهای انگلیسی و عربی هم قابل تهیه است. برای دریافت مرتب آخرین اخبار لطفاً ما را دنبال کنید:

